CHIHUAHUA
Juntos, una mejor ciudad
GOBIERNO MUNICIPAL 2016-2018

CONTRATO DE ADQUISICIÓN NÚMERO O.M.-03/17-A, QUE CELEBRAN POR UNA PARTE EL MUNICIPIO DE CHIHUAHUA, REPRESENTADO EN ESTE ACTO POR LOS CC. MTRA. VERÓNICA ESTELA RODULFO BORUNDA, C.P. AÍDA AMANDA CÓRDOVA CHÁVEZ, Y C.P. CARLOS DAVID OROZCO CHACÓN, EN SUS RESPECTIVOS CARACTERES DE OFICIAL MAYOR, TESORERA MUNICIPAL, Y REGIDOR PRESIDENTE DE LA COMISIÓN DE HACIENDA Y PLANEACIÓN DEL H. AYUNTAMIENTO DE CHIHUAHUA, A QUIENES EN LO SUCESIVO SE LES DENOMINARÁ "EL MUNICIPIO" Y POR OTRA, LA PERSONA FÍSICA DENOMINADA SARA IMELDA TERAN BALDERRAMA, POR SUS PROPIOS DERECHOS EN LO SUCESIVO EL "PROVEEDOR", CONJUNTAMENTE DENOMINADAS COMO LAS "PARTES", SUJETANDOSE DE CONFORMIDAD CON LOS SIGUIENTES ANTECEDENTES, DECLARACIONES Y CLÁUSULAS:

ANTECEDENTES

I.- Que mediante formato de solicitud de adquisiciones para someter al Comité de Compras del Municipio de Chihuahua, la Subdirección de Recursos Materiales y Servicios dependiente de Oficialía Mayor solicitó la aprobación para iniciar con el procedimiento de licitación pública relativa a la adquisición de refacciones de frenos y embragues, suspensión, sistema eléctrico, refacciones de motocicleta, acumuladores, afinación, baleros y retenes, y refacciones varias para el mantenimiento de los vehículos ligeros del Municipio de Chihuahua, por un monto mínimo de $1,750,500.00 M.N. (Un Millón Setecientos Cincuenta Mil Quinientos Pesos 00/100 Moneda Nacional) y un monto máximo de $5,835,000.00 M.N. (Cinco Millones Ochocientos Treinta y Cinco Mil Pesos 00/100 Moneda Nacional) cantidades que incluyen lo correspondiente al Impuesto al Valor Agregado; cuya justificación radica en que esta dependencia es la encargada de ejercer actividades de control y administración de los bienes muebles, proporcionando el mantenimiento y reparación de los mismos, para su buen funcionamiento; de conformidad con los Artículos 43, Fracción II, inciso C, 44, fracción IV y 47, fracción II y X del Reglamento Interior del Municipio de Chihuahua;

II.- Con fecha 07 de Diciembre de 2016, se llevó a cabo la Sexta Sesión Ordinaria del Comité de Compras del Municipio de Chihuahua, en el seno de la cual, entre otros asuntos, se autorizó iniciar con el procedimiento de licitación pública relativa a la adquisición de refacciones de frenos y embragues, suspensión, sistema eléctrico, refacciones de motocicleta, acumuladores, afinación, baleros y retenes, y refacciones varias para el mantenimiento de los vehículos ligeros del Municipio de Chihuahua, mediante contrato abierto, solicitado por la Subdirección de Recursos Materiales y Servicios, dependiente de Oficialía Mayor, con cargo al presupuesto 2017, según autorización otorgada por el H. Ayuntamiento mediante sesión número 05/16 celebrada el día 02 de Diciembre de 2016; esto de conformidad con el artículo 31, fracción I, 33, 51 y demás relativos a la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos, Contratación de Servicios y Obra Pública del Estado de Chihuahua;

CHIHUAHUA
Juntos una mejor ciudad
GOBIERNO MUNICIPAL 2016 2018
OFICIALIA MAYOR
Unidad Jurídica

III.- Que el Comité de Compras del Municipio de Chihuahua, con fecha **27 de Enero de 2017**, emitió fallo adjudicatorio en la Licitación Pública identificada con el No. **O.M.-03/17**, relativa a la adquisición de refacciones de frenos y embragues, suspensión, sistema eléctrico, refacciones de motocicleta, acumuladores, afinación, baleros y retenes, y refacciones varias para el mantenimiento de los vehículos ligeros del Municipio de Chihuahua, mediante contrato abierto, solicitado por la Subdirección de Recursos Materiales y Servicios dependiente de Oficialía Mayor adjudicándose a favor de la persona física denominada **Sara Imelda Terán Balderrama,** las partidas **1 (Uno) y 2 (Dos)** tal y como se acredita con el acta de esa misma fecha suscrita por el Comité.

DECLARACIONES

I.- Declara **"EL MUNICIPIO",** por conducto de sus representantes legales y bajo protesta de decir verdad, que:

1. De conformidad con lo dispuesto por los artículos 115, fracción II, de la Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos; 132 de la Constitución Política del Estado de Chihuahua, 8 y 11 del Código Municipal para el Estado de Chihuahua, es una institución de orden público con la personalidad jurídica y patrimonio propio, siendo considerada parte integrante del Estado de Chihuahua, al igual que los otros 66 (sesenta y seis) municipios de la entidad, así como base de su organización territorial, política y administrativa;

2. Sus representantes cuentan con las facultades suficientes y necesarias para suscribir el presente contrato, atendiendo a lo prescrito por los artículos 2; 35, fracción II; 64, fracción XI, 66, fracción III, del Código Municipal para el Estado de Chihuahua, entre otras disposiciones vigentes y aplicables;

3. Cuenta con los recursos, solvencia y liquidez necesarios a fin de dar cumplimiento a las obligaciones que contrae por virtud de la suscripción del presente, manifestando que las erogaciones respectivas se encuentran debidamente previstas por las disposiciones presupuestales vigentes y aplicables;

4. Se encuentra debidamente inscrito en el Registro Federal de Contribuyentes, contando con la Cédula de Identificación Fiscal **MCI-651010-V22**, estando a la fecha al corriente de los impuestos y demás contribuciones que le han correspondido de conformidad con la legislación fiscal vigente y aplicable, y;

5. Que señala como domicilio legal el de la Oficialía Mayor, el situado en la Calle Victoria e Independencia, Edificio del Real, Sexto Piso, Colonia Centro, C.P 31000, número de teléfono 072.

6. Es voluntad de su administración suscribir el presente contrato, con el propósito de recibir de **"EL PROVEEDOR"** los **BIENES**, atendiendo en todo momento a los términos y condiciones descritos en el clausulado siguiente.

II.- Declara el **PRESTADOR** por su propia voluntad y bajo protesta de decir verdad, que:

1. Que es una persona física, mexicana, mayor de edad, en pleno goce y uso de sus facultades físicas y mentales, por lo que cuenta con la capacidad necesaria y suficiente para suscribir el presente contrato;

2. No se encuentra en ninguno de los supuestos contemplados por el Artículo 42 de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos, Contratación de Servicios y Obra Pública del Estado de Chihuahua, por lo que cuenta con la legitimidad para suscribir el presente contrato;

CHIHUAHUA
Juntos, una mejor ciudad
GOBIERNO MUNICIPAL 2016 2018
OFICIALIA MAYOR
Unidad Jurídica

3. Cuenta con los recursos materiales y humanos necesarios y suficientes a fin de obligarse al tenor del presente contrato, así como la liquidez y solvencia requeridos para dicho efecto;

4. Se encuentra debidamente inscrito en el Registro Federal de Contribuyentes, contando con Cédula de Identificación Fiscal **TEBS681009 JT7**, estando al corriente del pago de las contribuciones e impuestos que le han correspondido a la fecha;

5. Se encuentra inscrito en el Padrón de Proveedores de **"EL MUNICIPIO"** con el número **14,910**;

6. Se encuentra debidamente autorizada ante las autoridades fiscales competentes para expedir los comprobantes a ser otorgados al **MUNICIPIO** contra el pago de las contraprestaciones acordadas en este contrato;

7. Que señala como domicilio para oír y recibir todo tipo de notificaciones y documentos relacionados con el cumplimiento y ejecución del objeto del presente contrato, incluyendo los de carácter legal y/o fiscal, el ubicado en Avenida Tecnológico, Numero 5706, Colonia Francisco I. Madero , C.P. 31150 Ciudad de Chihuahua, Estado de Chihuahua, Teléfono (614) 4-21-24-44;

8. Es su propia voluntad suscribir el presente contrato, a fin de suministrar los **BIENES** al **MUNICIPIO** descritos en la Cláusula Primera del mismo, atendiendo en todo momento a los términos y condiciones descritos en el clausulado siguiente.

III. Declaran las **PARTES**, por conducto de sus respectivos representantes legales la primera y por sus propios derechos la segunda y bajo protesta de decir verdad, que se reconocen mutuamente la personalidad que ostentan, además de concurrir a la suscripción del presente contrato de buena fe, encontrándose libres de dolo, violencia, error, lesión o cualesquiera otros vicios en su consentimiento, con el propósito de obligarse al tenor de las siguientes:

CLÁUSULAS

PRIMERA.OBJETO. De conformidad con el Artículo 51 de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos, Contratación de Servicios y Obra Pública del Estado de Chihuahua, las partes celebran un contrato abierto a precios unitarios, cuyo objeto es adquisición de refacciones de frenos, embragues, rodamientos y refacciones de suspensión para el mantenimiento de los vehículos ligeros del Municipio de Chihuahua, solicitado por la Subdirección de Recursos Materiales y Servicios, dependiente de Oficialía Mayor, conforme a las características y especificaciones Técnicas descritas en el Anexo 5 (Técnico), de las bases de la Licitación Pública **O.M.-03/17**, el cual presentó **"EL PROVEEDOR"** debidamente firmado y que para efectos legales del presente instrumento se consideran como si a la letra se insertasen y que se agrega al presente contrato como **anexo 1**.

CHIHUAHUA
Juntos, una mejor ciudad
GOBIERNO MUNICIPAL 2016 2018
OFICIALIA MAYOR
Unidad Juridica

SEGUNDA. CONTRAPRESTACIÓN. "EL MUNICIPIO" se obliga a pagar a **"EL PROVEEDOR"** el precio unitario de cada artículo, los cuales se agregan al presente contrato como **Anexo 2**, hasta el monto máximo que a continuación se indica para las partidas;

PARTIDA	MONTO MINIMO INCLUYE I.V.A.	MONTO MAXIMO INCLUYE I.V.A.
PARTIDA UNO.- ADQUISICIÓN DE REFACCIONES DE FRENOS, EMBRAGUE Y RODAMIENTOS PARA VEHÍCULOS LIGEROS.	**$ 712,500.00 M.N.**	**$ 2,375,000.00 M.N.**
PARTIDA DOS.- ADQUISICIÓN DE REFACCIONES DE SUSPENSIÓN DE VEHÍCULOS LIGEROS.	**$330,000.00 M.N.**	**$1,100,000.00 M.N.**

TERCERA. TÉRMINOS Y CONDICIONES. La entrega de los **BIENES** deberá atender a los siguientes términos y condiciones:

1. El suministro de los **BIENES** se llevará del día **27 (Veintisiete) de Enero del 2017** al **31 (Treinta y Uno) de Diciembre de 2017**.

2. Los **BIENES** serán entregados conforme le sea solicitado por la Subdirección de Recursos Materiales y Servicios, dependiente de Oficialía Mayor.

3. En el caso de la **partida 1 y Adicional** relativa a la adquisición de refacciones de frenos, embragues y rodamientos para vehículos ligeros, deberá de atender a las características y precios unitarios descritos en los **anexos 1** y **2** del presente contrato, así como a las siguientes especificaciones:

   - En el caso de los vehículos que utilizan bomba collarín debe de ir incluida en el conjunto de embrague.
   - Todos los artículos mencionados en esta partida deben de ser nuevos, no reconstruidos, excepto las balatas traseras de tambor y los cables de freno de mano y deben ser entregados en su empaque original.
   - El tiempo máximo de entrega de refacciones en plaza será de 130 minutos.
   - En caso de ser aplicable una garantía, ésta consistirá en el reemplazo por piezas nuevas: no reconstruidas, no reparadas, no re manufacturadas.
   - Las garantías sobre las piezas serán efectivas en un plazo máximo de 24 horas.
   - Todas las refacciones deben de cumplir con las especificaciones requeridas por el fabricante para cada vehículo y la calidad debe estar apegada al equipo original.

4. En el caso de la **partida 2** relativa a la adquisición de refacciones de suspensión de vehículos ligeros, deberá de atender a las características y precios unitarios descritos en los **anexos 1** y **2** del presente contrato, así como a las siguientes especificaciones:

   - Todos los artículos mencionados en esta partida deben de ser nuevos, no reconstruidos y entregados en su caja original.
   - El tiempo máximo de entrega de refacciones en plaza será de 130 minutos.
   - En caso de ser aplicable una garantía, ésta consistirá en el reemplazo por piezas nuevas: no reconstruidas, no reparadas, no remanufacturadas.
   - Las garantías sobre las piezas serán efectivas en un plazo máximo de 24 horas.
   - Todas las refacciones deben de cumplir con las especificaciones requeridas por el fabricante para cada vehículo y la calidad debe estar apegada al equipo original.

CHIHUAHUA
Juntos, una mejor ciudad
GOBIERNO MUNICIPAL 2016 2018
OFICIALÍA MAYOR
Unidad Jurídica

5. **"EL PROVEEDOR"** responderá por los daños y perjuicios que resultaren en la entrega de los **BIENES**, respondiendo de inmediato con otros de las mismas características que fueron solicitadas.

6. **"EL PROVEEDOR"** asume toda la responsabilidad total con respecto a las patentes y marcas registradas de los **BIENES** ante las autoridades y personas físicas y morales correspondientes.

7. La Subdirección de Recursos Materiales y Servicios, dependiente de Oficialía Mayor, será la encargada de supervisar la calidad de los **BIENES** de acuerdo a lo establecido en el presente instrumento, los cuales tendrán que prestarse a satisfacción de la misma. En caso de presentarse alguna controversia en relación a los **BIENES,** la dependencia señalada deberá dar aviso por escrito a Oficialía Mayor.

CUARTA. TIEMPO, LUGAR Y FORMA DE PAGO. La contraprestación será pagada a favor del **PROVEEDOR**, contra entrega de los **BIENES**, previa presentación de aquel comprobante que reúna los requisitos impuestos por la legislación vigente y aplicable al momento del pago, a más tardar dentro de los siguientes 30 días, mediante transferencia electrónica de fondos o cheques nominativos expedidos a su favor, mismos que le serán entregados en el domicilio de la Tesorería Municipal, ubicada en Calle Mina número 408, Col. Centro, C. P. 31000, Ciudad de Chihuahua, Estado de Chihuahua; La entrega de los comprobantes (facturas) que fueron señalados con anterioridad se hará en el domicilio de la Subdirección de Recursos Materiales y Servicios dependiente de la Oficialía Mayor.

QUINTA. COMPROBANTE DE PAGO. A fin de que **"EL MUNICIPIO"** se encuentre en la posibilidad de pagar a **"EL PROVEEDOR"** por los **BIENES**, en términos de la Cláusula anterior, este último deberá expedir y entregar anticipadamente a favor de aquél comprobantes que reúnan los requisitos impuestos por la legislación vigente y aplicable al momento de pago.
Los comprobantes descritos deberán expedirse atendiendo a los siguientes datos:

Contribuyente:	Municipio de Chihuahua
R. F. C.:	MCI-651010-V22
	Calle Mina número 408 Col. Centro, C. P. 31000 Chihuahua, Chihuahua

SEXTA. CALIDAD DE LOS BIENES Y/O SERVICIOS. "EL PROVEEDOR" se obliga a que los **BIENES** sean de las calidades pactadas, realizando su mayor esfuerzo, valiéndose de todos sus conocimientos científicos y técnicos, así como de los recursos humanos y materiales con los que cuenta.

SÉPTIMA. "EL PROVEEDOR" deberá tomar las precauciones necesarias, a fin de asegurar que los bienes lleguen en perfectas condiciones al lugar anteriormente indicado, y en caso de que resulte alguna parte de los mismos dañada por la transportación y maniobras de descarga, será responsabilidad de **"EL PROVEEDOR"**, sin cargo adicional para **"EL MUNICIPIO".** Todos los gastos que resulten con motivo de la transportación serán por cuenta de **"EL PROVEEDOR".**

OCTAVA. GARANTÍAS. En términos de lo dispuesto por los artículos 39 y 40 de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos, Contratación de Servicios y Obra Pública del Estado de Chihuahua, **"EL PROVEEDOR"** deberá otorgar las siguientes garantías:

1. **GARANTÍA DE CUMPLIMIENTO DE CONTRATO.** En la fecha de la firma del presente contrato, **"EL PROVEEDOR"** deberá entregar una **póliza de fianza** en moneda nacional emitida por una Afianzadora Legalmente autorizada y domiciliada en esta Ciudad de

CHIHUAHUA
Juntos, una mejor ciudad
GOBIERNO MUNICIPAL 2016 2018
OFICIALIA MAYOR
Unidad Jurídica

Chihuahua, a favor de la Tesorería del Municipio de Chihuahua, por un importe del 10% (diez por ciento) del monto máximo total a contratar, sin incluir lo correspondiente al Impuesto al Valor Agregado. Esta garantía subsistirá hasta que sean entregados la totalidad de los **BIENES** debidamente a satisfacción de **"EL MUNICIPIO"**, y se cancelara previa constancia de cumplimiento emitida por el área requirente y;

2. **GARANTÍA PARA RESPONDER DEL SANEAMIENTO EN CASO DE EVICCIÓN, DEFECTOS, VICIOS OCULTOS, DAÑOS Y PERJUICIOS, ASÍ COMO CUALQUIER OTRA RESPONSABILIDAD EN QUE INCURRA EL PROVEEDOR** Previo a la entrega de los **BIENES, "EL PROVEEDOR"** entregar una **póliza de fianza** en moneda nacional emitida por una Afianzadora Legalmente autorizada y domiciliada en esta Ciudad de Chihuahua, a favor de la Tesorería del Municipio de Chihuahua, por un importe del 10% (diez por ciento) del monto máximo total a contratar, sin incluir lo correspondiente al Impuesto al Valor Agregado. Esta garantía subsistirá durante un período de 12 (doce) meses, contados a partir de la última fecha de entrega de los **BIENES** y se cancelara previa constancia de cumplimiento emitida por el área requirente.

NOVENA. INCUMPLIMIENTO Y RESCISIÓN ADMINISTRATIVA. "EL MUNICIPIO" podrá rescindir administrativamente este contrato en caso de incumplimiento de las obligaciones a cargo del **"EL PROVEEDOR"**, según dispone el artículo 41 de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos, Contratación de Servicios y Obra Pública del Estado de Chihuahua. En tal supuesto, el **"EL MUNICIPIO"** hará efectiva la garantía otorgada por el **"EL PROVEEDOR"** para el cumplimiento del presente contrato, atendiendo al procedimiento establecido por los artículos 114 y demás aplicables de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos, Contratación de Servicios y Obra Pública del Estado de Chihuahua.

DÉCIMA. DURACIÓN Y TERMINACIÓN ANTICIPADA. Las **PARTES** convienen que el presente contrato tendrá por duración el período comprendido entre el **27 (Veintisiete) de Enero de 2017** al **31 (Treinta y Uno) de Diciembre de 2017.**

No obstante, en términos del artículo 41 de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos, Contratación de Servicios y Obra Pública del Estado de Chihuahua, **"EL MUNICIPIO"** podrá dar por terminado anticipadamente el presente contrato por razones de interés general debidamente fundadas, dando aviso al **"EL PROVEEDOR"**, cuando menos con 5 (cinco) días naturales de antelación.

DÉCIMA PRIMERA. OBLIGACIONES FISCALES. Al encontrarse dadas de alta y regularizadas ante el Registro Federal de Contribuyentes, así como al corriente en el pago de los impuestos y contribuciones que les han correspondido a la fecha, las **PARTES** convienen en que cada una de ellas sufragará por separado el pago de los impuestos que individualmente les correspondan por el cumplimiento de los términos y condiciones del presente instrumento, atendiendo a la legislación fiscal vigente y aplicable, obligándose a dejar en paz y a salvo a la otra con respecto de cualquier responsabilidad fiscal que pudiera ser imputada en contravención a esta Cláusula por las autoridades competentes.

DÉCIMA SEGUNDA. CONFIDENCIALIDAD. Las **PARTES** se obligan expresamente a mantener con el carácter de confidencial la totalidad de la información pasada, presente y futura que se relacione con este instrumento, otorgándole para tal efecto dicho carácter al ser revelada a cualquier persona física o moral.
La **PARTE** que reciba la información confidencial deberá limitar el acceso a la misma a sus representantes o empleados que, bajo una causa justificada y razonable, llegaren a solicitar acceso a tal información. En dichos supuestos, las **PARTES** deberán hacer partícipes y obligados solidarios con respecto a las obligaciones de confidencialidad acordadas a los sujetos a los que se revele la información confidencial.

CHIHUAHUA
Juntos, una mejor ciudad
GOBIERNO MUNICIPAL 2016 2018
OFICIALIA MAYOR
Unidad Jurídica

Para efectos de la presente cláusula, no será considerada como información confidencial: 1. La información que hubiera sido legítimamente conocida y obtenida por la **PARTE** receptora con anterioridad a la suscripción de este convenio; 2. La información que sea a la fecha o en el futuro considerada del dominio público, siempre y cuando tal consideración no derive del incumplimiento de alguna de las **PARTES** de lo estipulado en esta cláusula, o; 3. La información que deba ser revelada conforme a derecho por mandato administrativo o judicial emitido por las autoridades competentes, incluyendo aquélla que el **MUNICIPIO** deba revelar al público en general atendiendo a los principios de transparencia y acceso a la información pública contemplados por el Reglamento para la Transparencia y Acceso a la Información Pública Gubernamental del Municipio de Chihuahua.
Las **PARTES** convienen que la vigencia de las obligaciones contraídas por virtud de la presente cláusula subsistirá indefinidamente, incluso después de terminada la duración de este instrumento.
En caso de incumplimiento, las **PARTES** se reservan expresamente las acciones que conforme a derecho les corresponden, tanto administrativas o judiciales, a fin de reclamar las indemnizaciones conducentes por los daños y perjuicios causados, así como la aplicación de las sanciones a que haya lugar.

DÉCIMA TERCERA. AVISO DE PRIVACIDAD. Se señala al **PROVEEDOR** que el **MUNICIPIO** cuenta con un sistema de datos personales y que los datos obtenidos en virtud del presente contrato, son para efecto de ejecutar las acciones necesarias para su suscripción, por lo que la finalidad de la obtención de los datos personales es para verificar la viabilidad de la información proporcionada para la continuidad del trámite que corresponda.

Los datos personales que se solicitan son exclusivamente los necesarios para la realización de los fines mencionados, por lo que es obligatorio el proporcionar la información requerida.

Al proporcionar de manera exacta su información, se tendrá por satisfecho un requisito indispensable para la suscripción del acto jurídico y subsecuentes, y por lo tanto la atención que se le brinde por la Unidad Jurídica de Oficialía Mayor será más eficaz; en contravención con lo anterior, la negativa a suministrar la información que de manera obligatoria u opcional le fue solicitada, tiene como consecuencia la imposibilidad de la autoridad de ejecutar la solicitud recibida no sólo para la elaboración del contrato, si no para los trámites posteriores a este, y en los casos en que los datos personales proporcionados sean inexactos, acarrea efectos como la imposibilidad de atención de los trámites y/o servicios solicitados.

Los datos que el **PROVEEDOR** haya proporcionado serán transferidos a la Unidad de Datos Personales, y de ahí se le dará el manejo adecuado y difusión en los casos necesarios para el mejor funcionamiento de esta institución y la protección de los mismos.

De acuerdo con lo señalado en la Ley de Protección a los Datos Personales del Estado de Chihuahua, los titulares de los datos personales tienen la posibilidad de ejercitar los derechos de acceso, rectificación, cancelación u oposición sobre sus datos personales, sin necesidad de que una solicitud le preceda a otra, ante la unidad de información de esta institución.

El nivel de medidas de seguridad para efectos de resguardo de los datos personales es considerado **MEDIO** conforme a lo establecido por el artículo 27, fracción II, inciso b) de la Ley de Protección de Datos Personales del Estado de Chihuahua, toda vez se cuentan con medidas de organización y acceso restringidas para efecto de que los datos que nos ha proporcionado, sean utilizados única y exclusivamente para los fines anteriormente mencionados.

Como **encargado** del sistema de datos personales es la **Lic. Viviana Ramirez Montiel** como Jefe de **la Unidad Jurídica** con domicilio **oficial en la Calle Victoria e Independencia, Octavo Piso, "Edificio del Real" Colonia Centro, C.P 31000, número de teléfono 072, extensión 6358.**

CHIHUAHUA
Juntos, una mejor ciudad
GOBIERNO MUNICIPAL 2016 - 2018
OFICIALIA MAYOR
Unidad Jurídica

DÉCIMA CUARTA. RELACIONES LABORALES. Para el cumplimiento de las obligaciones que cada una de las **PARTES** contrae por virtud de la suscripción de este contrato, manifiestan que actuarán como entidades totalmente independientes.

En consecuencia, las **PARTES** bajo ningún supuesto podrán comprometer a la otra en convenio o contrato alguno, ni contratar empleados o trabajadores en nombre o representación de su contraparte.

En cuanto a sus respectivos trabajadores y empleados, las **PARTES** manifiestan que no existe relación laboral alguna entre los trabajadores y empleados del Municipio con el **"EL PROVEEDOR"**, ni entre los propios de éste con aquél. Así, las **PARTES** manifiestan ser los patrones de sus respectivos trabajadores y empleados en cumplimiento de la legislación laboral y de seguridad social vigente y aplicable, siendo las únicas y exclusivas responsables por lo que respecta a las obligaciones laborales y de seguridad social a ser cumplidas a favor de dichos sujetos.

Consecuentemente, las **PARTES** se obligan a liberar a la otra de cualquier responsabilidad laboral o de seguridad social que pudiera imputárseles en contravención a esta Cláusula con relación a sus respectivos trabajadores y empleados, en términos de la legislación laboral y de seguridad social vigente y aplicable; no sin antes establecer ciertos términos y condiciones que aplicarán para ambas **PARTES** suscriptoras del presente contrato:

1. En términos de lo establecido por el artículo 15-A de la Ley Federal del Trabajo "El Proveedor" manifiesta que presta los servicios objeto del presente instrumento con empleados y recursos propios. Así mismo reconoce que cuenta con elementos propios, y con la suficiente liquidez y solvencia para cumplir con las obligaciones laborales que se deriven de las relaciones con sus trabajadores en términos del artículo 15-B de la citada Ley.

2. Según lo señalado en el numeral 15-C del mismo ordenamiento legal, "El Proveedor" deberá presentar ante la dependencia contratante la documentación necesaria para acreditar que cumple con sus obligaciones patronales de la Legislación Laboral y de Seguridad Social Vigente respecto a los empleados que asigna para los servicios motivo del presente contrato.

3. Las partes reconocen que las atribuciones del "Municipio", como institución de orden público, son diversas a las actividades de la empresa "Proveedor" y sus facultades se encuentran debidamente reguladas por la Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos, Código Municipal para el Estado de Chihuahua y la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos, Contratación de Servicios y Obra Pública del Estado de Chihuahua.

DÉCIMA QUINTA. ENTIDADES SEPARADAS. Ninguno de los términos y condiciones del presente instrumento deberá interpretarse en el sentido de que las **PARTES** han constituido alguna relación de sociedad o asociación, por lo que no se conjuntan ni se unen activos para efectos de responsabilidades fiscales o frente a terceros, ni de cualquier otra naturaleza.

DÉCIMA SEXTA. CESIÓN. Ninguna de las **PARTES** estará en la posibilidad de ceder, ya sea parcial o totalmente, los derechos y obligaciones derivados de la suscripción del presente contrato a favor de cualesquiera otra persona física o moral, según establece el artículo 55 de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos, Contratación de Servicios y Obra Pública del Estado de Chihuahua, con excepción de los derechos de cobro, en cuyo caso el **"EL PROVEEDOR"** deberá contar con la conformidad previa del Municipio.

DÉCIMA SÉPTIMA. AVISOS, NOTIFICACIONES Y COMUNICACIONES. Las **PARTES** convienen que cualesquiera avisos, notificaciones o comunicaciones que sea necesario dar a la otra deberán elaborarse por escrito.

CHIHUAHUA
Juntos, una mejor ciudad
GOBIERNO MUNICIPAL 2016 2018
OFICIALIA MAYOR
Unidad Jurídica

El envío de dichos documentos podrá efectuarse por 3 (tres) medios: 1. Por mensajería simple entregada en propia mano o por correo certificado, ambos con acuse de recibo; 2. Por fax, o; 3. Por correo electrónico. En este último caso, el envío solamente se considerará válido y legalmente realizado cuando la recepción del correo electrónico respectivo sea confirmada electrónicamente dentro de los 3 (tres) días naturales siguientes al envío, ya sea de forma automática por algún programa de *software*, o de forma expresa, mediante un mensaje de contestación y confirmación enviado por el destinatario.

Las **PARTES** convienen de igual forma que los avisos, notificaciones y comunicaciones efectuadas con relación al presente instrumento surtirán los efectos respectivos el día de su recepción. En caso de que dichas misivas incluyan algún tipo de término, el mismo comenzará a correr al día siguiente en que se confirme su recepción, independientemente de que sea laboral o natural.

DÉCIMA OCTAVA. PERSONAS DE CONTACTO. Las **PARTES** convienen en que la totalidad de los avisos, notificaciones o comunicaciones que sea necesario dar a la otra derivado de los términos y condiciones del presente instrumento deberán destinarse indistintamente a las siguientes personas:

"EL MUNICIPIO":	**"EL PROVEEDOR"**:
ARQ. CÉSAR RICARDO HERNÁNDEZ SARMIENTO	**C. SARA IMELDA TERAN BALDERRAMA**

En caso que sea su voluntad cambiar a las personas de contacto, las **PARTES** convienen en notificar a la otra sobre tal circunstancia con cuando menos 5 (cinco) días naturales de anticipación a la fecha en que efectivamente sea realizado el cambio. El incumplimiento de la obligación descrita implicará que los avisos, notificaciones o comunicaciones enviados y entregados a nombre de los destinatarios originales de la **PARTE** que realice el cambio, surtirán todos los efectos legales a favor de la **PARTE** que no haya sido notificada oportunamente, a partir de la fecha de entrega y mientras subsista el incumplimiento.

DÉCIMA NOVENA. AMPLIACIONES. Para efectos del artículo 58 de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos, Contratación de Servicios y Obra Pública del Estado de Chihuahua, el presente contrato podrá ser ampliado en un treinta por ciento en los conceptos y volúmenes establecidos originalmente, y el precio de los bienes no exceda en un 5% al pactado originalmente, dentro de los seis meses posteriores a la firma.
En el supuesto de que el presente contrato se amplié, **"EL PROVEEDOR"** se obliga a ampliar las garantías en el mismo porcentaje mencionado en la cláusula octava.

VIGÉSIMA. INDEPENDENCIA DE LAS CLÁUSULAS. En caso de que alguna cláusula del presente instrumento sea declarada inválida por la autoridad competente, el resto del clausulado contenido en el mismo seguirá siendo válido, no siendo afectado por la resolución respectiva en forma alguna.

VIGÉSIMA PRIMERA. LEY APLICABLE. El presente instrumento se regirá y será interpretado de conformidad con lo prescrito por la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos, Contratación de Servicios y Obra Pública del Estado de Chihuahua y por el Código Civil para el Estado Libre y Soberano de Chihuahua, entre otras disposiciones legales vigentes y aplicables.

VIGÉSIMA SEGUNDA. PENA CONVENCIONAL. En caso de incumplimiento del contrato o atraso en la entrega de los **BIENES** el **MUNICIPIO** podrá aplicar las penalidades en los términos del artículo 60 de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos, Contratación de Servicios y Obra Pública del Estado de Chihuahua, a razón del 1% (uno por ciento) diario del importe total del presente contrato, multiplicado por el número de días en que el **PROVEEDOR** incurra en incumplimiento hasta el monto de la garantía, momento en el cual podrá optar por la recisión del contrato y hacer valida la garantía correspondiente.

VIGÉSIMA TERCERA. JURISDICCIÓN. Atendiendo lo dispuesto por el artículo 13 de la Ley de Adquisiciones, Arrendamientos, Contratación de Servicios y Obra Pública del Estado de Chihuahua, el

CHIHUAHUA
Juntos, una mejor ciudad
GOBIERNO MUNICIPAL 2016 2018
OFICIALIA MAYOR
Unidad Jurídica

presente será considerado como un contrato administrativo, de Derecho Público, por lo que las controversias que se susciten con motivo de su interpretación y cumplimiento serán resueltas mediante Juicio de Oposición previsto en el Código Fiscal del Estado, mismo que deberá promoverse en cualquier caso ante el Supremo Tribunal de Justicia del Estado, en la Ciudad de Chihuahua, Estado de Chihuahua. Consecuentemente, las **PARTES** renuncian desde ahora a cualquier otra jurisdicción o fuero que pudiera corresponderles por razón de sus domicilios presentes o futuros, o por cualesquiera otras circunstancias. No obstante, las **PARTES** pondrán el mayor empeño posible para resolver, de común acuerdo, las discrepancias futuras y previsibles relacionadas con problemas específicos de carácter técnico y administrativo.

LEÍDO QUE FUE EL PRESENTE CONTRATO POR LAS PARTES Y ENTERADAS DE SU CONTENIDO Y ALCANCE LEGAL, LO FIRMAN DE CONFORMIDAD POR TRIPLICADO EN LA CIUDAD DE CHIHUAHUA, ESTADO DE CHIHUAHUA, A LOS VEINTISIETE DIAS DEL MES DE ENERO DE DOS MIL DIECISIETE.

El **MUNICIPIO**:

MTRA. VERÓNICA ESTELA RODULFO BORUNDA
OFICIAL MAYOR

C.P. AÍDA AMANDA CÓRDOVA CHÁVEZ
TESORERA MUNICIPAL

C.P. CARLOS DAVID OROZCO CHACÓN
REGIDOR PRESIDENTE DE LA COMISIÓN DE HACIENDA Y PLANEACIÓN
DEL H. AYUNTAMIENTO DE CHIHUAHUA

EL PROVEEDOR:

C. SARA IMELDA TERÁN BALDERRAMA
POR SU PROPIO DERECHO

LAS FIRMAS QUE ANTECEDEN CORRESPONDEN AL CONTRATO O.M.-03/17-A RELATIVO A LA ADQUISICIÓN DE REFACCIONES DE FRENOS, EMBRAGUES, RODAMIENTOS Y REFACCIONES DE SUSPENSIÓN PARA EL MANTENIMIENTO DE LOS VEHÍCULOS LIGEROS DEL MUNICIPIO DE CHIHUAHUA, SOLICITADO POR LA SUBDIRECCIÓN DE RECURSOS MATERIALES Y SERVICIOS, DEPENDIENTE DE OFICIALÍA MAYOR, CELEBRADO ENTRE EL MUNICIPIO Y LA C. SARA IMELDA TERAN BALDERRAMA. DE FECHA 27 DE ENERO DE 2017.

CHIHUAHUA
Juntos, una mejor ciudad
GOBIERNO MUNICIPAL 2016 2018
OFICIALIA MAYOR
Unidad Jurídica

MUNICIPIO DE CHIHUAHUA
OFICIALÍA MAYOR
DEPARTAMENTO JURÍDICO

FORMATO DE SOLICITUD DE ELABORACIÓN DE CONTRATO DE PRESTACIÓN DE SERVICIOS PROFESIONALES

Fecha de solicitud:	28 DE JULIO DE 2017
Dependencia solicitante:	OFICIALIA MAYOR
Titular:	C.P. y M.A.P. VERONICA ESTELA RODULFO BORUNDA
Prestador:	TERAN BALDERRAMA SARA IMELDA
Representante:	TERAN BALDERRAMA SARA IMELDA
Descripción general de servicios:	INCREMENTO DEL 30 % AL MONTO MAXIMO DEL CONTRATO OM 03/17-A PARTIDAS 1 Y 2 REFERENTES A LA ADQUISICION DE REFACCIONES DE FRENOS Y SUSPENSION PARA EL MANTENIMIENTO DEL PARQUE VEHICULAR LIGERO DEL MUNICIPIO DE CHIHUAHUA
Contraprestación a ser pagada:	Partida 1.- Monto Máximo $2, 375,000.00 (Dos millones trescientos setenta y cinco mil pesos 00/100 M.N.) Incremento del 30% $712,500.00 (Setecientos doce mil quinientos pesos 00/100 M.N.) Partida 2.- Monto Máximo $1, 100,000.00 (Un millón, cien mil pesos 00/100 M.N.) Incremento del 30% $330,000.00 (Trescientos treinta mil pesos 00/100 M.N.)
Condiciones de pago:	VARIAS EXHIBICIONES
Fuente de recursos:	**5135105000-35501**
Duración:	INICIO: 28 DE JULIO DE 2017 TERMINO: 31 DE DICIEMBRE DE 2017
Condiciones específicas de los servicios a ser prestados:	
SESION S.E. 29/17 PUNTO 3 ADQUISICION DE REFACCIONES DE FRENOS Y SUSPENSION PARA EL MANTENIMIENTO DEL PARQUE VEHICULAR LIGERO PROPIEDAD DEL MUNICIPIO DE CHIHUAHUA ATRAVES DEL DEPARTAMENTO DEL TALLER MUNICIPAL. **CONTRATO ABIERTO.** POR TRATARSE DE SERVICIOS DE MANTENIMIENTO Y REPARACION DE BIENES NO ES POSIBLE PRECISAR SU ALCANCE NI EL CATALOGO DE CONCEPTOS Y CANTIDADES DE TRABAJO POR TRATARSE DE VEHICULOS EN LOS QUE NO ES POSIBLE CUANTIFICAR LOS EVENTOS EN LOS QUE PARTICIPAN, POR TRATARSE DE SERVICIOS PROFESIONALES.	
Observaciones: ***(Para uso exclusivo del DJOM)***	
PROF. PEDRO IBARRA GARCIA / JEFE DE DEPARTAMENTO DEL TALLER MUNICIPAL	
EXT. 6461, 6457	

NOTA: Documentación comprobatoria requerida:

1. Copia simple de la Escritura Pública constitutiva del Proveedor;
2. Copia simple del poder o mandato del representante legal del Proveedor;
3. Copia simple del Cédula de Identificación Fiscal del Proveedor;
4. Copia simple de la identificación oficial del representante legal de Proveedor;
5. Copia simple del comprobante de domicilio del Proveedor;
6. Copia simple documento Padrón de Proveedor

ANEXO 1

Partida Uno.- Adquisición de refacciones de frenos, embrague y rodamientos para vehículos ligeros.
Partida Dos.- Adquisición de refacciones de suspensión de vehículos ligeros.

CHIHUAHUA
Juntos, una mejor ciudad
GOBIERNO MUNICIPAL 2016-2018
OFICIALIA MAYOR
Unidad Jurídica

BALATAS Y EMBRAGUES

FRANQUICIA TECNOLOGICO

SARA IMELDA TERAN BALDERRAMA
AV. TECNOLOGICO 5706
COL. FCO I. MADERO CP 31150
CHIHUAHUA, CHIH.
(614) 421-24-44, 421-61-24

ANEXO 5

PROPUESTA TÉCNICA

CHIHUAHUA, CHIHUAHUA A 23 DEL MES DE ENERO DE 2017.

PARTIDA UNO. ADQUISICIÓN DE REFACCIONES DE FRENOS, EMBRAGUE Y RODAMIENTOS PARA VEHICULOS LIGEROS.

Artículo solicitado	Aplicación		Bienes que oferta, incluir marca.	
	Vehículo	Modelo	No. De Parte	Marca
JUEGO DE BALATA TRASERA TAMBOR RECONSTRUIDA	PICK UP CHEVROLET 4X2	2007	RS855	AMERICAN ROLL
TAMBOR (De fundicion completa no laminado)	PICK UP CHEVROLET 4X2	2007	80118	AIMCO
JUEGO DE HERRAJES TRASERO FRENO DE TAMBOR	PICK UP CHEVROLET 4X2	2007	HOKT226L/R	HUANTE-ORTIZ
CILINDRO DE RUEDA	PICK UP CHEVROLET 4X2	2007	WBC50177	RUVILLE
JUEGO DE BALATA TRASERA TAMBOR RECONSTRUIDA	PICK UP CHEVROLET 4X2	2010 A 2013	RS960	AMERICAN ROLL
TAMBOR (De fundicion completa no laminado)	PICK UP CHEVROLET 4X2	2010 A 2013	80128	AIMCO
JUEGO DE HERRAJES TRASERO FRENO DE TAMBOR	PICK UP CHEVROLET 4X2	2010 A 2013	HOKT203L/R	HUANTE-ORTIZ
CILINDRO DE RUEDA	PICK UP CHEVROLET 4X2	2010 A 2013	WBC50198	RUVILLE
JUEGO DE BALATA DELANTERA (debe ser de uso pesado)	PICK UP CHEVROLET 4X2	2007 A 2013	8472D1367SF	AIMCO
DISCO DELANTERO	PICK UP CHEVROLET 4X2	2007 A 2013	55097	AIMCO
JUEGO DE HERRAJES DELANTEROS	PICK UP CHEVROLET 4X2	2007 A 2013	HOKC248	HUANTE-ORTIZ
REPARACION DE MORDAZA DELANTERA (incluye piston, y purgador nuevos)	PICK UP CHEVROLET 4X2	2007 A 2013	RM211W	HUANTE-ORTIZ
CILINDRO MAESTRO	PICK UP CHEVROLET 4X2	2007 A 2013	BMC10396	RUVILLE
MAZA BALERO DELANTERA	PICK UP CHEVROLET 4X2	2007	102601	FAG
MAZA BALERO DELANTERA	PICK UP CHEVROLET 4X2	2010 A 2014	102202	FAG
MAZA BALERO DELANTERA	PICK UP CHEVROLET 4X4	2014	102201	FAG
BALERO Y RETEN FLECHA LATERAL	PICK UP CHEVROLET 4X2	2007 A 2014	F563824762	FAG/NATIONAL
CONJUNTO DE EMBRAGUE, incluye prensa, disco, collarin, balero piloto y guia.	PICK UP CHEVROLET SILVERADO 1500 4.3L	2007 Y 2013	630308933	LUK
BOMBA SUPERIOR DE EMBRAGUE	PICK UP CHEVROLET SILVERADO 1500 4.3L	2007 Y 2013	511003410	LUK
JUEGO DE BALATA TRASERA FRENO DE DISCO	PICK UP SILVERADO 2500 4X4	2014	8312D1194CP	AIMCO

CHIHUAHUA
Juntos, una mejor ciudad
GOBIERNO MUNICIPAL 2016-2018
OFICIALÍA MAYOR
Unidad Jurídica

BALATAS Y EMBRAGUES

FRANQUICIA TECNOLOGICO

SARA IMELDA TERAN BALDERRAMA
AV. TECNOLOGICO 5706
COL. FCO I. MADERO CP 31150
CHIHUAHUA, CHIH.
(614) 421-24-44, 421-61-24

JUEGO DE BALATA FRENO DE MANO	PICK UP SILVERADO 2500 4X4	2014	S781	DAN
DISCO TRASERO	PICK UP SILVERADO 2500 4X4	2014	55133	AIMCO
JUEGO DE HERRAJES TRASERO FRENO DE DISCO	PICK UP SILVERADO 2500 4X4	2014	HOKC237	HUANTE-ORTIZ
REPARACION DE MORDAZA TRASERA (incluye piston, liga y purgador nuevos)	PICK UP SILVERADO 2500 4X4	2014	RM211Z	HUANTE-ORTIZ
JUEGO DE BALATA DELANTERA (debe ser de uso pesado)	PICK UP SILVERADO 2500 4X4	2014	8472D1367SF	AIMCO
DISCO DELANTERO	PICK UP SILVERADO 2500 4X4	2014	55097	AIMCO
JUEGO DE HERRAJES DELANTEROS	PICK UP SILVERADO 2500 4X4	2014	HOKC248	HUANTE-ORTIZ
REPARACION DE MORDAZA DELANTERA (incluye piston, liga y purgador nuevos)	PICK UP SILVERADO 2500 4X4	2014	RM211W	HUANTE-ORTIZ
CILINDRO MAESTRO	PICK UP SILVERADO 2500 4X4	2014	CHI10208	YUSIN
BIRLO	PICK UP CHEVROLET	2007 A 2014	BR10-065	BIRLOS INTERNACIONALES
TUERCA	PICK UP CHEVROLET	2007 A 2014	TA30-266	BIRLOS INTERNACIONALES
JUEGO DE BALATA TRASERA TAMBOR RECONSTRUIDA	AUTOMOVIL CHEVROLET MATIZ	2013	RS995	AMERICAN ROLL
TAMBOR	AUTOMOVIL CHEVROLET MATIZ	2013	BRD133410	RUVILLE
JUEGO DE HERRAJES TRASERO FRENO DE TAMBOR	AUTOMOVIL CHEVROLET MATIZ	2013	HOKT216L/R	HUANTE-ORTIZ
CILINDRO DE RUEDA	AUTOMOVIL CHEVROLET MATIZ	2013	WBC50114	RUVILLE
JUEGO DE BALATA DELANTERA	AUTOMOVIL CHEVROLET MATIZ	2013	D13218433	RUVILLE
DISCO DELANTERO	AUTOMOVIL CHEVROLET MATIZ	2013	AIM8840R	AIMCO
JUEGO DE HERRAJES DELANTEROS	AUTOMOVIL CHEVROLET MATIZ	2013	HOKC240	HUANTE-ORTIZ
REPARACION DE MORDAZA DELANTERA (incluye piston, liga y purgador nuevos)	AUTOMOVIL CHEVROLET MATIZ	2013	RM216U	HUANTE-ORTIZ
CONJUNTO DE EMBRAGUE, incluye prensa, disco, collarin, balero piloto y guia.	AUTOMOVIL CHEVROLET MATIZ	2013	619305600	LUK
CILINDRO MAESTRO	AUTOMOVIL CHEVROLET MATIZ	2013	BMC10503	RUVILLE
JUEGO DE BALERO Y RETEN EXTERIOR E INTERIOR CON TAZA RUEDA TRASERA	AUTOMOVIL CHEVROLET MATIZ	2013	3020405R	FAG/TCM
JUEGO DE BALERO Y RETEN EXTERIOR E INTERIOR CON TAZA RUEDA DELANTERA	AUTOMOVIL CHEVROLET MATIZ	2013	KL6814911R	FAG/TCM
RETEN DE CIGÜEÑAL DELANTERO	AUTOMOVIL CHEVROLET MATIZ	2013	RE99342	TF VICTOR
BIRLO	AUTOMOVIL CHEVROLET MATIZ	2013	BR10-061	BIRLOS INTERNACIONALES
TUERCA	AUTOMOVIL CHEVROLET MATIZ	2013	TA60-420	BIRLOS INTERNACIONALES

CHIHUAHUA
Somos una mejor ciudad
GOBIERNO MUNICIPAL 2016 2018
OFICIALIA MAYOR
Unidad Jurídica

BALATAS Y EMBRAGUES

FRANQUICIA TECNOLOGICO

SARA IMELDA TERAN BALDERRAMA
AV. TECNOLOGICO 5706
COL. FCO I. MADERO CP 31150
CHIHUAHUA, CHIH.
(614) 421-24-44, 421-61-24

JUEGO DE BALATA TRASERA TAMBOR RECONSTRUIDA	PICK UP CHEVROLET TORNADO	2013	RS751	AMERICAN ROLL
TAMBOR	PICK UP CHEVROLET TORNADO	2013	BRD131210	RUVILLE
JUEGO DE HERRAJES TRASERO FRENO DE TAMBOR	PICK UP CHEVROLET TORNADO	2013	HOKT215L/R	HUANTE-ORTIZ
CILINDRO DE RUEDA	PICK UP CHEVROLET TORNADO	2013	WBC50295	RUVILLE
JUEGO DE BALATA DELANTERA	PICK UP CHEVROLET TORNADO	2013	8290D1176CP	AIMCO
DISCO DELANTERO	PICK UP CHEVROLET TORNADO	2013	AIM580846R	AIMCO
JUEGO DE HERRAJES DELANTEROS	PICK UP CHEVROLET TORNADO	2013	HOKC233	HUANTE-ORTIZ
REPARACION DE MORDAZA DELANTERA (incluye piston, liga y purgador nuevos)	PICK UP CHEVROLET TORNADO	2013	RM211N	HUANTE-ORTIZ
CONJUNTO DE EMBRAGUE, incluye prensa, disco, collarin, balero piloto y guia.	PICK UP CHEVROLET TORNADO	2013	621242400	LUK
CILINDRO MAESTRO	PICK UP CHEVROLET TORNADO	2013	BMC10497	RUVILLE
MAZA BALERO TRASERA	PICK UP CHEVROLET TORNADO	2013	571598.02	FAG
MAZA DELANTERA	PICK UP CHEVROLET TORNADO	2013	MG6767-B	ATV
BALERO DELANTERO	PICK UP CHEVROLET TORNADO	2013	803775	FAG
RETEN DE CIGÜENAL DELANTERO	PICK UP CHEVROLET TORNADO	2013	TC6100	DC
BIRLO	PICK UP CHEVROLET TORNADO	2013	BR10-069	BIRLOS INTERNACIONALES
TUERCA	PICK UP CHEVROLET TORNADO	2013		NO APLICA
JUEGO DE BALATA TRASERA FRENO DE DISCO	PICK UP DODGE RAM CREW CAB 4x2	2011	7775D898MP	AIMCO
JUEGO DE BALATA FRENO DE MANO	PICK UP DODGE RAM CREW CAB 4x2	2011	S947	DAN
DISCO TRASERO	PICK UP DODGE RAM CREW CAB 4x2	2011	53006	AIMCO
JUEGO DE HERRAJES TRASERO FRENO DE DISCO	PICK UP DODGE RAM CREW CAB 4x2	2011	HOKC413	HUANTE-ORTIZ
REPARACION DE MORDAZA TRASERA (incluye piston, liga y purgador nuevos)	PICK UP DODGE RAM CREW CAB 4x2	2011	RM213D	HUANTE-ORTIZ
JUEGO DE BALATA DELANTERA (debe ser de uso pesado)	PICK UP DODGE RAM CREW CAB 4x2	2011	7991D1084FL	AIMCO
DISCO DELANTERO	PICK UP DODGE RAM CREW CAB 4x2	2011	53005	AIMCO
JUEGO DE HERRAJES DELANTEROS	PICK UP DODGE RAM CREW CAB 4x2	2011	HOKC431	HUANTE-ORTIZ
REPARACION DE MORDAZA DELANTERA (incluye piston, liga y purgador nuevos)	PICK UP DODGE RAM CREW CAB 4x2	2011	RM213R	HUANTE-ORTIZ
CILINDRO MAESTRO	PICK UP DODGE RAM CREW CAB 4x2	2011	BMC10375	RUVILLE

CHIHUAHUA una mejor ciudad
GOBIERNO MUNICIPAL 2016-2018
OFICIALIA MAYOR
Unidad Jurídica

BALATAS Y EMBRAGUES
FRANQUICIA TECNOLOGICO

SARA IMELDA TERAN BALDERRAMA
AV. TECNOLOGICO 5706
COL. FCO I. MADERO CP 31150
CHIHUAHUA, CHIH.
(614) 421-24-44, 421-61-24

MAZA BALERO DELANTERA	PICK UP DODGE RAM CREW CAB 4x2	2011	102172	FAG
BALERO Y RETEN FLECHA LATERAL	PICK UP DODGE RAM CREW CAB 4x2	2011	6410498	FAG/NATIONAL
BALEROS DE CORONA DE DIFERENCIAL	PICK UP DODGE RAM CREW CAB 4x2	2011	401152	FAG
TAZAS CORONA DE DIFERENCIAL	PICK UP DODGE RAM CREW CAB 4x2	2011	501107	FAG
BALERO DE PIÑON GRANDE	PICK UP DODGE RAM CREW CAB 4x2	2011	401158	FAG
BALERO DE PIÑON CHICO	PICK UP DODGE RAM CREW CAB 4x2	2011	722066910B	FAG
TAZA DE PIÑON GRANDE	PICK UP DODGE RAM CREW CAB 4x2	2011	501113	FAG
TAZA DE PIÑON CHICO	PICK UP DODGE RAM CREW CAB 4x2	2011	501070	FAG
RETEN YUGO PIÑON	PICK UP DODGE RAM CREW CAB 4x2	2011	7215	NATIONAL
RETEN CIGÜEÑAL TRASERO	PICK UP DODGE RAM CREW CAB 4x2	2011	RE99131	TF VICTOR
RETEN CIGÜEÑAL DELANTERO	PICK UP DODGE RAM CREW CAB 4x2	2011	TC6273	DC
BIRLO	PICK UP DODGE RAM CREW CAB 4x2	2011	BR20-065	BIRLOS INTERNACIONALES
TUERCA	PICK UP DODGE RAM CREW CAB 4x2	2011	TA30-304	BIRLOS INTERNACIONALES
JUEGO DE BALATA TRASERA TAMBOR RECONSTRUIDA	AUTOMOVIL FORD FOCUS	2015 A 2016	RS1004	AMERICAN ROLL
TAMBOR	AUTOMOVIL FORD FOCUS	2015 A 2016	35148	AIMCO
JUEGO DE HERRAJES TRASERO FRENO DE TAMBOR	AUTOMOVIL FORD FOCUS	2015 A 2016	H270203	CARLSON
CILINDRO DE RUEDA	AUTOMOVIL FORD FOCUS	2015 A 2016	13461054	CENTRIC
JUEGO DE BALATA TRASERA	AUTOMOVIL FORD FOCUS	2015 A 2016	7874D1095MP	AIMCO
DISCO TRASERO	AUTOMOVIL FORD FOCUS	2015 A 2016	54182	AIMCO
JUEGO DE HERRAJES TRASERO	AUTOMOVIL FORD FOCUS	2015 A 2016	HOKC613B	HUANTE-ORTIZ
REPARACION DE MORDAZA TRASERA (incluye piston, liga y purgador nuevos)	AUTOMOVIL FORD FOCUS	2015 A 2016	14338007R 14638040P	CENTRIC
JUEGO DE BALATA DELANTERA	AUTOMOVIL FORD FOCUS	2015 A 2016	7947D1044CP	AIMCO
DISCO DELANTERO	AUTOMOVIL FORD FOCUS	2015 A 2016	54181	AIMCO
JUEGO DE HERRAJES DELANTEROS	AUTOMOVIL FORD FOCUS	2015 A 2016	HOKC351	HUANTE-ORTIZ
REPARACION DE MORDAZA DELANTERA (incluye piston, liga y purgador nuevos)	AUTOMOVIL FORD FOCUS	2015 A 2016	RM217N	HUANTE-ORTIZ
CILINDRO MAESTRO	AUTOMOVIL FORD FOCUS	2015 A 2016	BMC10545	RUVILLE

CHIHUAHUA
Gobierno Municipal 2016-2018
OFICIALIA MAYOR
Unidad Jurídica

BALATAS Y EMBRAGUES

FRANQUICIA TECNOLOGICO

SARA IMELDA TERAN BALDERRAMA
AV. TECNOLOGICO 5706
COL. FCO I. MADERO CP 31150
CHIHUAHUA, CHIH.
(614) 421-24-44, 421-61-24

MAZA DELANTERA	AUTOMOVIL FORD FOCUS	2015 A 2016	MFCV6Z-B	ATV
BALERO DELANTERO	AUTOMOVIL FORD FOCUS	2015 A 2016	561051	FAG
MAZA BALERO TRASERA	AUTOMOVIL FORD FOCUS	2015 A 2016	512466	TIMKEN
BIRLO	AUTOMOVIL FORD FOCUS	2015 A 2016	BR30-042	BIRLOS INTERNACIONALES
TUERCA	AUTOMOVIL FORD FOCUS	2015 A 2016	TA10-115	BIRLOS INTERNACIONALES
JUEGO DE BALATA TRASERA TAMBOR RECONSTRUIDA	PICK UP FORD COURIER	2006 A 2009	RS736	AMERICAN ROLL
TAMBOR	PICK UP FORD COURIER	2006 A 2009	80078	AIMCO
EGO DE HERRAJES TRASERO FRENO DE TAMBOR	PICK UP FORD COURIER	2006 A 2009	JR3121RL HO493RL	HUANTE-ORTIZ
CILINDRO DE RUEDA	PICK UP FORD COURIER	2006 A 2009	WBC50110	RUVILLE
JUEGO DE BALATA DELANTERA	PICK UP FORD COURIER	2006 A 2009	7529D649MP	AIMCO
DISCO DELANTERO	PICK UP FORD COURIER	2006 A 2009	AIM8830R	AIMCO
JUEGO DE HERRAJES DELANTEROS	PICK UP FORD COURIER	2006 A 2009	HOKC335	HUANTE-ORTIZ
REPARACION DE MORDAZA DELANTERA (incluye piston, liga y purgador nuevos)	PICK UP FORD COURIER	2006 A 2009	RM210J	HUANTE-ORTIZ
CONJUNTO DE EMBRAGUE, incluye prensa, disco, collarin, balero piloto y guia.	PICK UP FORD COURIER	2006 A 2009	620332834	LUK
BOMBA SUPERIOR DE EMBRAGUE	PICK UP FORD COURIER	2006 A 2009	511001010	LUK
CILINDRO MAESTRO	PICK UP FORD COURIER	2006 A 2009	BMC10110	RUVILLE
MAZA BALERO TRASERA	PICK UP FORD COURIER	2006 A 2007	102137	FAG
MAZA BALERO TRASERA	PICK UP FORD COURIER	2008 A 2009	102103	FAG
MAZA DELANTERA	PICK UP FORD COURIER	2006 A 2009	MF-1106-B	ATV
BALERO DELANTERO	PICK UP FORD COURIER	2006 A 2009	803646	FAG
RETEN DE CIGÜEÑAL DELANTERO	PICK UP FORD COURIER	2006 A 2009	TCX26417	FRACO
BIRLO	PICK UP FORD COURIER	2006 A 2009	BR30-042	BIRLOS INTERNACIONALES
TUERCA	PICK UP FORD COURIER	2006 A 2009	TA10-115	BIRLOS INTERNACIONALES
JUEGO DE BALATA TRASERA TAMBOR RECONSTRUIDA	PICK UP FORD F-150 Y F-250	2002 A 2006	RS723	AMERICAN ROLL
TAMBOR (De fundicion completa no laminado)	PICK UP FORD F-150 Y F-250	2002 A 2006	AIM80023	AIMCO
JUEGO DE HERRAJES TRASERO FRENO DE TAMBOR	PICK UP FORD F-150 Y F-250	2002 A 2006	HOKT307	HUANTE-ORTIZ

CHIHUAHUA
Juntos, una mejor ciudad
GOBIERNO MUNICIPAL
OFICIALIA MAYOR
Unidad Jurídica

BALATAS Y EMBRAGUES

FRANQUICIA TECNOLOGICO

SARA IMELDA TERAN BALDERRAMA
AV. TECNOLOGICO 5706
COL. FCO I. MADERO CP 31150
CHIHUAHUA, CHIH.
(614) 421-24-44, 421-61-24

CILINDRO DE RUEDA	PICK UP FORD F-150 Y F-250	2002 A 2006	WBC50289/90	RUVILLE
JUEGO DE BALATA DELANTERA	PICK UP FORD F-150 Y F-250	2002 A 2006	7558D679MP	AIMCO
DISCO DELANTERO	PICK UP FORD F-150 Y F-250	2002 A 2006	54092	AIMCO
JUEGO DE HERRAJES DELANTEROS	PICK UP FORD F-150 Y F-250	2002 A 2006	HOKC306	HUANTE-ORTIZ
REPARACION DE MORDAZA DELANTERA (incluye piston, liga y purgador nuevos)	PICK UP FORD F-150 Y F-250	2002 A 2006	RM210F	HUANTE-ORTIZ
CONJUNTO DE EMBRAGUE, incluye prensa, disco, collarin, balero piloto y guia. (Debe ser prensa con cremallera autoajustable y disco con 4 resortes dobles)	PICK UP FORD F-150 Y F-250	2002 A 2006	629234833	LUK
BOMBA SUPERIOR DE EMBRAGUE (debe incluir manguera y depósito)	PICK UP FORD F-150 Y F-250	2002 A 2006	511003210	LUK
CILINDRO MAESTRO	PICK UP FORD F-150 Y F-250	2002 A 2006	BMC10478	RUVILLE
JUEGO DE CABLES DE FRENO DE MANO RECONSTRUIDOS	PICK UP FORD F-150 Y F-250	2002 A 2006	CFMREC	INDISTINTO
BALERO DELANTERO EXTERIOR CON TAZA	PICK UP FORD F-150 Y F-250	2002 A 2006	KL1274910	FAG
RETEN BALERO DELANTERO	PICK UP FORD F-150 Y F-250	2002 A 2006	4148	NATIONAL
BALERO DELANTERO INTERIOR CON TAZA	PICK UP FORD F-150 Y F-250	2002 A 2006	KJ6934910	FAG
BALERO DE FLECHA LATERAL	PICK UP FORD F-150 Y F-250	2002 A 2006	FC68302	FAG
RETEN DE FLECHA LATERAL	PICK UP FORD F-150 Y F-250	2002 A 2006	8835S	NATIONAL
BALEROS DE CORONA DE DIFERENCIAL	PICK UP FORD F-150 Y F-250	2002 A 2006	401080	FAG
TAZAS DE CORONA DE DIFERENCIAL	PICK UP FORD F-150 Y F-250	2002 A 2006	501111	FAG
BALERO DE PIÑON GRANDE	PICK UP FORD F-150 Y F-250	2002 A 2006	401092	FAG
BALERO DE PIÑON CHICO	PICK UP FORD F-150 Y F-250	2002 A 2006	722066910B	FAG
TAZA DE PIÑON GRANDE	PICK UP FORD F-150 Y F-250	2002 A 2006	401092	FAG
TAZA DE PIÑON CHICO	PICK UP FORD F-150 Y F-250	2002 A 2006	722066910T	FAG
RETEN DE PIÑON	PICK UP FORD F-150 Y F-250	2002 A 2006	3604	NATIONAL
RETEN DE TRANSMISION TRASERO	PICK UP FORD F-150 Y F-250	2002 A 2006	16725	C/R
RETEN DE TRANSMISION DELANTERO	PICK UP FORD F-150 Y F-250	2002 A 2006	13535	C/R
RETEN CIGÜEÑAL TRASERO	PICK UP FORD F-150 Y F-250	2002 A 2006	RE99015	TF VICTOR
RETEN CIGÜEÑAL DELANTERO	PICK UP FORD F-150 Y F-250	2002 A 2006	18559	C/R

CHIHUAHUA
Juntos, una mejor ciudad
GOBIERNO MUNICIPAL 2016 2018
OFICIALIA MAYOR
Unidad Jurídica

BALATAS Y EMBRAGUES

FRANQUICIA TECNOLOGICO

SARA IMELDA TERAN BALDERRAMA
AV. TECNOLOGICO 5706
COL. FCO I. MADERO CP 31150
CHIHUAHUA, CHIH.
(614) 421-24-44, 421-61-24

BUJE RETEN DAMPER	PICK UP FORD F-150 Y F-250	2002 A 2006	99187	C/R
BALERO FLECHA CARDAN	PICK UP FORD F-150 Y F-250	2002 A 2006	713015710	FAG
CRUCETA FLECHA CARDAN	PICK UP FORD F-150 Y F-250	2002 A 2006	354C	CRUMEX
BIRLO	PICK UP FORD F-150 Y F-250	2002 A 2006	BR30-048	BIRLOS INTERNACIONALES
TUERCA	PICK UP FORD F-150 Y F-250	2002 A 2006	TA60-431	BIRLOS INTERNACIONALES
JUEGO DE BALATA TRASERA FRENO DE DISCO	FORD ECONOLINE E-350	2007	7673D802MP	AIMCO
JUEGO DE BALATA FRENO DE MANO	FORD ECONOLINE E-350	2007	S854	DAN
DISCO TRASERO	FORD ECONOLINE E-350	2007	54073	AIMCO
JUEGO DE HERRAJES TRASERO FRENO DE DISCO	FORD ECONOLINE E-350	2007	HOKC307	HUANTE-ORTIZ
REPARACION DE MORDAZA TRASERA (incluye piston, liga y purgador nuevos)	FORD ECONOLINE E-350	2007	RM208N	HUANTE-ORTIZ
JUEGO DE BALATA DELANTERA	FORD ECONOLINE E-350	2007	7535D655MP	AIMCO
DISCO DELANTERO	FORD ECONOLINE E-350	2007	54031	AIMCO
JUEGO DE HERRAJES DELANTEROS	FORD ECONOLINE E-350	2007	HOKC315	HUANTE-ORTIZ
REPARACION DE MORDAZA DELANTERA (incluye piston, liga y purgador nuevos)	FORD ECONOLINE E-350	2007	RM208B	HUANTE-ORTIZ
CILINDRO MAESTRO	FORD ECONOLINE E-350	2007	BMC10284	RUVILLE
BALERO DELANTERO EXTERIOR CON TAZA	FORD ECONOLINE E-350	2007	K15101245	FAG
BALERO DELANTERO INTERIOR CON TAZA	FORD ECONOLINE E-350	2007	KL10294910	FAG
BALERO Y RETEN TRASERO INTERIOR Y EXTERIOR CON TAZA FLECHA LATERAL	FORD ECONOLINE E-350	2007	K387AS4949R	FAG/NATIONAL
RETEN RUEDA DELANTERA	FORD ECONOLINE E-350	2007	4160S	NATIONAL
BIRLO	FORD ECONOLINE E-350	2007	BR30-061	BIRLOS INTERNACIONALES
TUERCA	FORD ECONOLINE E-350	2007	TA60-434	BIRLOS INTERNACIONALES
JUEGO DE BALATA TRASERA TAMBOR RECONSTRUIDA	PICK UP FORD RANGER 2.3 4 CIL	2007 A 2010	RS1036	AMERICAN ROLL
TAMBOR (De fundicion completa no laminado)	PICK UP FORD RANGER 2.3 4 CIL	2007 A 2010	BRD121510	RUVILLE
JUEGO DE HERRAJES TRASERO FRENO DE TAMBOR	PICK UP FORD RANGER 2.3 4 CIL	2007 A 2010	HOKT302RL	HUANTE-ORTIZ
CILINDRO DE RUEDA	PICK UP FORD RANGER 2.3 4 CIL	2007 A 2010	WBC50300/01	RUVILLE
JUEGO DE BALATA DELANTERA	PICK UP FORD RANGER 2.3 4 CIL	2007 A 2010	7532D652MP	AIMCO
DISCO DELANTERO	PICK UP FORD RANGER 2.3 4 CIL	2007 A 2010	54029	AIMCO
JUEGO DE HERRAJES DELANTEROS	PICK UP FORD RANGER 2.3 4 CIL	2007 A 2010	HOKC306	HUANTE-ORTIZ
REPARACION DE MORDAZA DELANTERA (incluye piston, liga y purgador nuevos)	PICK UP FORD RANGER 2.3 4 CIL	2007 A 2010	RM208E	HUANTE-ORTIZ
CONJUNTO DE EMBRAGUE, incluye prensa, disco, collarin, balero piloto y guia. (Debe ser prensa con cremallera autoajustable y disco con 4 resortes dobles)	PICK UP FORD RANGER 2.3 4 CIL	2007 A 2010	623257433	LUK

CHIHUAHUA
Unidos, una nueva ciudad
GOBIERNO MUNICIPAL 2016-2018
OFICIALIA MAYOR
Unidad Jurídica

BALATAS Y EMBRAGUES

FRANQUICIA TECNOLOGICO

SARA IMELDA TERAN BALDERRAMA
AV. TECNOLOGICO 5706
COL. FCO I. MADERO CP 31150
CHIHUAHUA, CHIH.
(614) 421-24-44, 421-61-24

BOMBA SUPERIOR DE EMBRAGUE (debe incluir manguera y depósito)	PICK UP FORD RANGER 2.3 4 CIL	2007 A 2010	511001810	LUK
CILINDRO MAESTRO	PICK UP FORD RANGER 2.3 4 CIL	2007 A 2010	BMC10535	RUVILLE
BALERO DELANTERO EXTERIOR CON TAZA	PICK UP FORD RANGER 2.3 4 CIL	2007 A 2010	KL1274910	FAG
RETEN BALERO DELANTERO	PICK UP FORD RANGER 2.3 4 CIL	2007 A 2010	9150S	NATIONAL
BALERO DELANTERO INTERIOR CON TAZA	PICK UP FORD RANGER 2.3 4 CIL	2007 A 2010	KL4854810	FAG
BALERO CON CANDADO Y RETENES FLECHA LATERAL SET 10	PICK UP FORD RANGER 2.3 4 CIL	2007 A 2010	7136158200R	FAG/NATIONAL
BALERO CON CANDADO Y RETENES FLECHA LATERAL SET 80	PICK UP FORD RANGER 2.3 4 CIL	2007 A 2010	7136158100R	FAG/NATIONAL
BALERO CORONA DE DIFERENCIAL	PICK UP FORD RANGER 2.3 4 CIL	2007 A 2010	401128	FAG
TAZA CORONA DE DIFERENCIAL	PICK UP FORD RANGER 2.3 4 CIL	2007 A 2010	501077	FAG
BALERO DE PIÑON CHICO	PICK UP FORD RANGER 2.3 4 CIL	2007 A 2010	401010	FAG
BALERO DE PIÑON GRANDE	PICK UP FORD RANGER 2.3 4 CIL	2007 A 2010	401043	FAG
TAZA DE PIÑON CHICO	PICK UP FORD RANGER 2.3 4 CIL	2007 A 2010	501076	FAG
TAZA DE PIÑON GRANDE	PICK UP FORD RANGER 2.3 4 CIL	2007 A 2010	501100	FAG
BALERO FLECHA CARDAN	PICK UP FORD RANGER 2.3 4 CIL	2007 A 2010	439	DAI
CRUCETA FLECHA CARDAN	PICK UP FORD RANGER 2.3 4 CIL	2007 A 2010	354C	CRUMEX
RETEN YUGO PIÑON	PICK UP FORD RANGER 2.3 4 CIL	2007 A 2010	18190	NATIONAL
RETEN TRANSMISION TRASERO	PICK UP FORD RANGER 2.3 4 CIL	2007 A 2010	4764	NATIONAL
RETEN TRANSMISION DELANTERO	PICK UP FORD RANGER 2.3 4 CIL	2007 A 2010	41400	PRECISION
RETEN CIGÜEÑAL TRASERO	PICK UP FORD RANGER 2.3 4 CIL	2007 A 2010	BS7348	DC
RETEN CIGÜEÑAL DELANTERO	PICK UP FORD RANGER 2.3 4 CIL	2007 A 2010	TC6348	DC
BIRLO	PICK UP FORD RANGER 2.3 4 CIL	2007 A 2010	BR30-037	BIRLOS INTERNACIONALES
TUERCA	PICK UP FORD RANGER 2.3 4 CIL	2007 A 2010	TA30-230	BIRLOS INTERNACIONALES
JUEGO DE BALATA TRASERA TAMBOR RECONSTRUIDA	PICK UP NISSAN 2.4 16 válvulas	2006 A 2014	RS574	AMERICAN ROLL
TAMBOR	PICK UP NISSAN 2.4 16 válvulas	2006 A 2014	3509	AIMCO
JUEGO DE HERRAJES TRASERO FRENO DE TAMBOR	PICK UP NISSAN 2.4 16 válvulas	2006 A 2014	HOKT406RL	HUANTE-ORTIZ
CILINDRO DE RUEDA	PICK UP NISSAN 2.4 16 válvulas	2006 A 2014	WBC50251	RUVILLE

CHIHUAHUA
OFICIALIA MAYOR
Unidad Jurídica

BALATAS Y EMBRAGUES

FRANQUICIA TECNOLOGICO

SARA IMELDA TERAN BALDERRAMA
AV. TECNOLOGICO 5706
COL. FCO I. MADERO CP 31150
CHIHUAHUA, CHIH.
(614) 421-24-44, 421-61-24

JUEGO DE BALATA DELANTERA	PICK UP NISSAN 2.4 16 válvulas	2006 A 2014	7228D333MP	AIMCO
DISCO DELANTERO	PICK UP NISSAN 2.4 16 válvulas	2006 A 2014	31025	AIMCO
JUEGO DE HERRAJES DELANTEROS	PICK UP NISSAN 2.4 16 válvulas	2006 A 2014	HOKC501	HUANTE-ORTIZ
REPARACION DE MORDAZA DELANTERA (incluye piston, liga y purgador nuevos)	PICK UP NISSAN 2.4 16 válvulas	2006 A 2014	RM207D	HUANTE-ORTIZ
CONJUNTO DE EMBRAGUE, incluye prensa, disco, collarin, balero piloto y guia.	PICK UP NISSAN 2.4 16 válvulas	2006 A 2014	624277500	LUK
BOMBA SUPERIOR DE EMBRAGUE	PICK UP NISSAN 2.4 16 válvulas	2006 A 2014	511014810	LUK
BOMBA INFERIOR DE EMBRAGUE	PICK UP NISSAN 2.4 16 válvulas	2006 A 2014	512014910	LUK
CILINDRO MAESTRO	PICK UP NISSAN 2.4 16 válvulas	2006 A 2014	BMC10123	RUVILLE
BALERO DELANTERO EXTERIOR	PICK UP NISSAN 2.4 16 válvulas	2006 A 2014	KM1264910	FAG
BALERO DELANTERO INTERIOR	PICK UP NISSAN 2.4 16 válvulas	2006 A 2014	KL4854810	FAG
BALERO Y RETEN FLECHA LATERAL	PICK UP NISSAN 2.4 16 válvulas	2006 A 2014	7136158100R	FAG/NATIONAL
RETEN RUEDA DELANTERA	PICK UP NISSAN 2.4 16 válvulas	2006 A 2014	474069	NATIONAL
BALERO CORONA DE DIFERENCIAL	PICK UP NISSAN 2.4 16 válvulas	2006 A 2014	401128	FAG
TAZA DE CORONA DE DIFERENCIAL	PICK UP NISSAN 2.4 16 válvulas	2006 A 2014	501021	FAG
BALERO DE PIÑON CHICO	PICK UP NISSAN 2.4 16 válvulas	2006 A 2014	401010	FAG
BALERO DE PIÑON GRANDE	PICK UP NISSAN 2.4 16 válvulas	2006 A 2014	401043	FAG
TAZA DE PIÑON CHICO	PICK UP NISSAN 2.4 16 válvulas	2006 A 2014	501076	FAG
TAZA DE PIÑON GRANDE	PICK UP NISSAN 2.4 16 válvulas	2006 A 2014	501100	FAG
BALERO FLECHA CARDAN	PICK UP NISSAN 2.4 16 válvulas	2006 A 2014	BC-N2.4R	LODI
CRUCETA FLECHA CARDAN	PICK UP NISSAN 2.4 16 válvulas	2006 A 2014	369C	CRUMEX
RETEN YUGO DE PIÑON	PICK UP NISSAN 2.4 16 válvulas	2006 A 2014	5778	NATIONAL
BIRLO	PICK UP NISSAN 2.4 16 válvulas	2006 A 2014	BR40-011	BIRLOS INTERNACIONALES
TUERCA	PICK UP NISSAN 2.4 16 válvulas	2006 A 2014	TA30-293	BIRLOS INTERNACIONALES
JUEGO DE BALATA TRASERA	AUTOMOVIL TOYOTA COROLLA	2016	8463D1354CP	AIMCO
DISCO TRASERO	AUTOMOVIL TOYOTA COROLLA	2016	55159	AIMCO
JUEGO DE HERRAJES TRASERO	AUTOMOVIL TOYOTA COROLLA	2016	P1354T, 14193	CARLSON

CHIHUAHUA
la mejor ciudad
GOBIERNO MUNICIPAL 2016-2018
OFICIALIA MAYOR
Unidad Jurídica

BALATAS Y EMBRAGUES

FRANQUICIA TECNOLOGICO

SARA IMELDA TERAN BALDERRAMA
AV. TECNOLOGICO 5706
COL. FCO I. MADERO CP 31150
CHIHUAHUA, CHIH.
(614) 421-24-44, 421-61-24

REPARACION DE MORDAZA TRASERA (incluye piston, liga y purgador nuevos)	AUTOMOVIL TOYOTA COROLLA		15343	CARLSON
JUEGO DE BALATAS FRENO DE MANO	AUTOMOVIL TOYOTA COROLLA			NO APLICA
JUEGO DE BALATA DELANTERA	AUTOMOVIL TOYOTA COROLLA		8330D1210CP	AIMCO
DISCO DELANTERO	AUTOMOVIL TOYOTA COROLLA		31505	AIMCO
JUEGO DE HERRAJES DELANTEROS	AUTOMOVIL TOYOTA COROLLA		HOKC642	HUANTE-ORTIZ
REPARACION DE MORDAZA DELANTERA (incluye piston, liga y purgador nuevos)	AUTOMOVIL TOYOTA COROLLA		RM2001	HUANTE-ORTIZ
CILINDRO MAESTRO (TRANSMISION AUTOMATICA)	AUTOMOVIL TOYOTA COROLLA		BMC10539	RUVILLE
MAZA DELANTERA	AUTOMOVIL TOYOTA COROLLA		MT4074-B	ATV
BALERO DELANTERO	AUTOMOVIL TOYOTA COROLLA		101703	FAG
MAZA BALERO TRASERA	AUTOMOVIL TOYOTA COROLLA		102353	FAG
BIRLO	AUTOMOVIL TOYOTA COROLLA		BR70-201	BIRLOS INTERNACIONALES
TUERCA	AUTOMOVIL TOYOTA COROLLA		TA30-215	BIRLOS INTERNACIONALES
TAPA GRASERA	USO GENERAL PARA EL PARQUE VEHICULAR LIGERO DE MUNICIPIO DE CHIHUAHUA	No aplica	HO265	HUANTE-ORTIZ
GRASA AUTOMOTRIZ PARA RODAMIENTOS PRESENTACION DE 0.5 KG	USO GENERAL PARA EL PARQUE VEHICULAR LIGERO DE MUNICIPIO DE CHIHUAHUA	No aplica	400621510	FAG
CANDADO TIPO HERRADURA CAJA CON 50	USO GENERAL PARA EL PARQUE VEHICULAR LIGERO DE MUNICIPIO DE CHIHUAHUA	No aplica	HO06050	HUANTE-ORTIZ
CHAVETAS CAJA CON 50	USO GENERAL PARA EL PARQUE VEHICULAR LIGERO DE MUNICIPIO DE CHIHUAHUA	No aplica	HO29650	HUANTE-ORTIZ
LIQUIDO PARA FRENOS PRESENTACION DE 250 ml DOT-3 *Debe incluir hoja de seguridad del producto al entregar la propuesta	USO GENERAL PARA EL PARQUE VEHICULAR LIGERO DE MUNICIPIO DE CHIHUAHUA	No aplica	LF3	BENDIX
RECTIFICADO DE TAMBOR (POR PIEZA)	USO GENERAL PARA EL PARQUE VEHICULAR LIGERO DE MUNICIPIO DE CHIHUAHUA	No aplica	RTAM	No aplica
RECTIFICADO DE DISCO (DELANTERO O TRASERO POR PIEZA)	USO GENERAL PARA EL PARQUE VEHICULAR LIGERO DE MUNICIPIO DE CHIHUAHUA	No aplica	RDIS	No aplica

CHIHUAHUA
Juntos, una mejor ciudad
GOBIERNO MUNICIPAL 2016-2018
OFICIALIA MAYOR
Unidad Jurídica

BALATAS Y EMBRAGUES

FRANQUICIA TECNOLOGICO

SARA IMELDA TERAN BALDERRAMA
AV. TECNOLOGICO 5706
COL. FCO I. MADERO CP 31150
CHIHUAHUA, CHIH.
(614) 421-24-44, 421-61-24

RECTIFICADO DE VOLANTE	USO GENERAL PARA EL PARQUE VEHICULAR LIGERO DE MUNICIPIO DE CHIHUAHUA	No aplica	RVOL	No aplica

En el caso de los vehiculos que utilizan bomba collarin debe de ir incluida en el conjunto de embrague

Todos los articulos mencionados en esta partida deben de ser nuevos, no reconstruidos, excepto las balatas traseras de tambor y los cables de freno de mano y deben ser entregados en su empaque original.

El tiempo máximo de entrega de refacciones en plaza será de 130 minutos.

En caso de ser aplicable una garantía, ésta consistirá en el reemplazo por piezas nuevas: no reconstruidas, no reparadas, no remanufacturadas.

Las garantías sobre las piezas serán efectivas en un plazo máximo de 24 horas.

Todas las refacciones deben de cumplir con las especificaciones requeridas por el fabricante para cada vehiculo y la calidad debe estar apegada al equipo original.

Asumimos el compromiso de cumplir con todos y cada uno de los requerimientos establecidos en este documento, y en las bases de la presente licitación, así como a entregar los bienes en el tiempo y lugar establecidos.

SARA IMELDA TERAN BALDERRAMA
NOMBRE DEL PARTICIPANTE

SARA IMELDA TERAN BALDERRAMA
NOMBRE Y FIRMA DEL REPRESENTANTE

CHIHUAHUA
UNIDOS HAGAMOS MEJOR CIUDAD
ADMINISTRACIÓN MUNICIPAL 2016-2018
OFICIALIA MAYOR
Unidad Jurídica

BALATAS Y EMBRAGUES
FRANQUICIA TECNOLOGICO

SARA IMELDA TERAN BALDERRAMA
AV. TECNOLOGICO 5706
COL. FCO I. MADERO CP 31150
CHIHUAHUA, CHIH.
(614) 421-24-44, 421-61-24

JUNTA ACLARACIONES
O.M.03/17

ANEXO 5

PROPUESTA TÉCNICA

CHIHUAHUA, CHIHUAHUA A 23 DEL MES DE ENERO DE 2017.

PARTIDA UNO (ADICIONAL).- ADQUISICIÓN DE REFACCIONES DE FRENOS, EMBRAGUE Y RODAMIENTOS PARA VEHICULOS LIGEROS.

Artículo solicitado	Aplicación		Bienes que oferta, incluir marca.	
	Vehículo	Modelo	No. De Parte	Marca
JUEGO DE BALATA TRASERA TAMBOR RECONSTRUIDA	AUTOMOVIL NISSAN SENTRA	2013 a 2016	RS1046	AMERICAN ROLL
TAMBOR	AUTOMOVIL NISSAN SENTRA	2013 a 2016	123.42032	CENTRIC
JUEGO DE HERRAJES TRASERO FRENO DE TAMBOR	AUTOMOVIL NISSAN SENTRA	2013 a 2016	HO429AB HW7366	HUANTE-ORTIZ/DORMAN
CILINDRO DE RUEDA	AUTOMOVIL NISSAN SENTRA	2013 a 2016	CHI50235	YUSIN
JUEGO DE BALATA DELANTERA	AUTOMOVIL NISSAN SENTRA	2013 a 2016	7783D815ACP	AIMCO
DISCO DELANTERO	AUTOMOVIL NISSAN SENTRA	2013 a 2016	31776	AIMCO
JUEGO DE HERRAJES DELANTEROS	AUTOMOVIL NISSAN SENTRA	2013 a 2016	HOKC537	HUANTE-ORTIZ
REPARACION DE MORDAZA DELANTERA (incluye piston, liga y purgador nuevos)	AUTOMOVIL NISSAN SENTRA	2013 a 2016	RM207E	HUANTE-ORTIZ
CILINDRO MAESTRO	AUTOMOVIL NISSAN SENTRA	2013 a 2016	M630744	DORMAN
MAZA BALERO DELANTERA	AUTOMOVIL NISSAN SENTRA	2013 a 2016	102775	FAG
MAZA BALERO TRASERA	AUTOMOVIL NISSAN SENTRA	2013 a 2016	102776	FAG
BIRLO	AUTOMOVIL NISSAN SENTRA	2013 a 2016	BR40-009	BIRLOS INTERNACIONALES
TUERCA	AUTOMOVIL NISSAN SENTRA	2013 a 2016	TA10-114	BIRLOS INTERNACIONALES

En el caso de los vehiculos que utilizan bomba collarin debe de ir incluida en el conjunto de embrague

Todos los articulos mencionados en esta partida deben de ser nuevos, no reconstruidos, excepto las balatas traseras de tambor y los cables de freno de mano y deben ser entregados en su empaque original.

CHIHUAHUA
Juntos, una mejor ciudad
GOBIERNO MUNICIPAL 2016-2018
OFICIALIA MAYOR
Unidad Juridica

BALATAS Y EMBRAGUES

FRANQUICIA TECNOLOGICO

SARA IMELDA TERAN BALDERRAMA
AV. TECNOLOGICO 5706
COL. FCO I. MADERO CP 31150
CHIHUAHUA, CHIH.
(614) 421-24-44, 421-61-24

JUNTA ACLARACIONES
O.M.03/17

El tiempo máximo de entrega de refacciones en plaza será de 130 minutos.

En caso de ser aplicable una garantía, ésta consistirá en el reemplazo por piezas nuevas: no reconstruidas, no reparadas, no remanufacturadas.
Las garantías sobre las piezas serán efectivas en un plazo máximo de 24 horas.
Todas las refacciones deben de cumplir con las especificaciones requeridas por el fabricante para cada vehiculo y la calidad debe estar apegada al equipo original.

Asumimos el compromiso de cumplir con todos y cada uno de los requerimientos establecidos en este documento, y en las bases de la presente licitación, así como a entregar los bienes en el tiempo y lugar establecidos.

SARA IMELDA TERAN BALDERRAMA
NOMBRE DEL PARTICIPANTE

SARA IMELDA TERAN ALDERRAMA
NOMBRE Y FIRMA DEL REPRESENTANTE

CHIHUAHUA
Juntos, una mejor ciudad
GOBIERNO MUNICIPAL 2016 2018
OFICIALIA MAYOR
Unidad Juridica

BALATAS Y EMBRAGUES
FRANQUICIA TECNOLOGICO

SARA IMELDA TERAN BALDERRAMA
AV. TECNOLOGICO 5706
COL. FCO I. MADERO CP 31150
CHIHUAHUA, CHIH.
(614) 421-24-44, 421-61-24

ANEXO 5
PROPUESTA TÉCNICA

CHIHUAHUA, CHIHUAHUA A 23 DEL MES DE ENERO DE 2017.

PARTIDA DOS.- ADQUISICIÓN DE REFACCIONES DE SUSPENSIÓN DE VEHICULOS LIGEROS.

Artículo solicitado	Aplicación		Bienes que oferta el proveedor	
	Vehículo	Modelo	Marca	Número de Parte
PAR DE AMORTIGUADOR DELANTERO	AUTOMOVIL CHEVROLET MATIZ	2013	GRC	G5222324
PAR DE AMORTIGUADOR TRASERO	AUTOMOVIL CHEVROLET MATIZ	2013	GRC	70015
TERMINAL EXTERIOR	AUTOMOVIL CHEVROLET MATIZ	2013	OE BRAND	CL1103001
HORQUILLA INFERIOR	AUTOMOVIL CHEVROLET MATIZ	2013	OE BRAND	SZ45200A70B00
VIELETA	AUTOMOVIL CHEVROLET MATIZ	2013	SYD	1303001
BASE DE AMORTIGUADOR DELANTERO	AUTOMOVIL CHEVROLET MATIZ	2013	OE BRAND	CL96535010
JUNTA HOMOCINETICA	AUTOMOVIL CHEVROLET MATIZ	2013	RUVILLE	79108S
PAR DE AMORTIGUADOR DELANTERO	PICK UP CHEVROLET TORNADO	2013	GRC	G5222526
PAR DE AMORTIGUADOR TRASERO	PICK UP CHEVROLET TORNADO	2013	GRC	G64064
TERMINAL EXTERIOR	PICK UP CHEVROLET TORNADO	2013	SYD	1103014
HORQUILLA INFERIOR	PICK UP CHEVROLET TORNADO	2013	OE BRAND	CL535201112
VIELETA	PICK UP CHEVROLET TORNADO	2013	SYD	1303004
BASE DE AMORTIGUADOR DELANTERO	PICK UP CHEVROLET TORNADO	2013	SYD	90468554
JUNTA HOMOCINETICA	PICK UP CHEVROLET TORNADO	2013	RUVILLE	79107S
PAR DE AMORTIGUADOR DELANTERO	PICK UP CHEVROLET 4X2	2007 A 2013	GRC	G51870
PAR DE AMORTIGUADOR TRASERO	PICK UP CHEVROLET 4X2	2007 A 2013	GRC	G63959
ROTULA INFERIOR	PICK UP CHEVROLET 4X2	2007 A 2013	OE BRAND	DM1546541
TERMINAL EXTERIOR	PICK UP CHEVROLET 4X2	2007 A 2013	OE BRAND	DM154800223
HORQUILLA SUPERIOR	PICK UP CHEVROLET 4X2	2007 A 2013	DORMAN	52102324
TORNILLO ESTABILIZADOR DELANTERO	PICK UP CHEVROLET 4X2	2007 A 2013	SYD	2103038
BASE DE AMORTIGUADOR DELANTERO	PICK UP CHEVROLET 4X2	2007 A 2013	OE BRAND	CL15840282
VIELETA	PICK UP CHEVROLET 4X2	2007 A 2013	OE BRAND	DM154800084

CHIHUAHUA
Juntos, una mejor ciudad
GOBIERNO MUNICIPAL 2016-2018
OFICIALIA MAYOR
Unidad Jurídica

BALATAS Y EMBRAGUES

FRANQUICIA TECNOLOGICO

SARA IMELDA TERAN BALDERRAMA
AV. TECNOLOGICO 5706
COL. FCO I. MADERO CP 31150
CHIHUAHUA, CHIH.
(614) 421-24-44, 421-61-24

PAR DE AMORTIGUADOR DELANTERO	PICK UP SILVERADO 2500 4X4	2014	GRC	G51949
PAR DE AMORTIGUADOR TRASERO	PICK UP SILVERADO 2500 4X4	2014	GRC	G63959
ROTULA INFERIOR	PICK UP SILVERADO 2500 4X4	2014	SYD	1008032
TERMINAL EXTERIOR	PICK UP SILVERADO 2500 4X4	2014	SYD	1103038
HORQUILLA SUPERIOR (ALUMINIO)	PICK UP SILVERADO 2500 4X4	2014	SYD	150308687
HORQUILLA INFERIOR (ALUMINIO)	PICK UP SILVERADO 2500 4X4	2014	SYD	150308081
TORNILLO ESTABILIZADOR DELANTERO	PICK UP SILVERADO 2500 4X4	2014	SYD	2103038
BASE DE AMORTIGUADOR DELANTERO	PICK UP SILVERADO 2500 4X4	2014	SYD	2503037
VIELETA	PICK UP SILVERADO 2500 4X4	2014	SYD	1303039
PAR DE AMORTIGUADOR DELANTERO	PICK UP DODGE RAM CREW CAB 4X2	2011	GRC	G64043
PAR DE AMORTIGUADOR TRASERO	PICK UP DODGE RAM CREW CAB 4X2	2011	GRC	G64044
ROTULA INFERIOR	PICK UP DODGE RAM CREW CAB 4X2	2011	SYD	1006020
TERMINAL EXTERIOR	PICK UP DODGE RAM CREW CAB 4X2	2011	OE BRAND	DM30480574
HORQUILLA SUPERIOR	PICK UP DODGE RAM CREW CAB 4X2	2011	DORMAN	52246768
HORQUILLA INFERIOR	PICK UP DODGE RAM CREW CAB 4X2	2011	DORMAN	52298182
TORNILLO ESTABILIZADOR DELANTERO	PICK UP DODGE RAM CREW CAB 4X2	2011	OE BRAND	DM3047400
BASE DE AMORTIGUADOR DELANTERO	PICK UP DODGE RAM CREW CAB 4X2	2011	GRC	143324
VIELETA	PICK UP DODGE RAM CREW CAB 4X2	2011	SYD	1306011
PAR DE AMORTIGUADOR DELANTERO	DODGE DURANGO	2006	GRC	G64016
PAR DE AMORTIGUADOR TRASERO	DODGE DURANGO	2006	GRC	G63892
ROTULA INFERIOR	DODGE DURANGO	2006	OE BRAND	DM30480765
TERMINAL EXTERIOR	DODGE DURANGO	2006	OE BRAND	DM304800367
HORQUILLA SUPERIOR	DODGE DURANGO	2006	DORMAN	520314
HORQUILLA INFERIOR	DODGE DURANGO	2006	DORMAN	52119596
VIELETA	DODGE DURANGO	2006	OE BRAND	DM304406
HORQUILLA INFERIOR ALUMINIO	SEDAN FORD FOCUS	2015 A 2016	DORMAN	52281112
HORQUILLA INFERIOR LAMINADA	SEDAN FORD FOCUS	2015 A 2016	MOTORCRAFT	CVZ307879AG
ROTULA INFERIOR	SEDAN FORD FOCUS	2015 A 2016	AUTOPROCHASSIS	B52324X
TORNILLO ESTABILIZADOR DELANTERO	SEDAN FORD FOCUS	2015 A 2016	SYD	2108060

CHIHUAHUA
Juntos, una mejor ciudad
GOBIERNO MUNICIPAL 2016 2018
OFICIALIA MAYOR
Unidad Jurídica

BALATAS Y EMBRAGUES

FRANQUICIA TECNOLOGICO

SARA IMELDA TERAN BALDERRAMA
AV. TECNOLOGICO 5706
COL. FCO I. MADERO CP 31150
CHIHUAHUA, CHIH.
(614) 421-24-44, 421-61-24

TORNILLO ESTABILIZADOR DELANTERO	SEDAN NISSAN SENTRA	2013 a 2016	$461.68
PAR DE AMORTIGUADOR DELANTERO	SEDAN NISSAN SENTRA	2013 a 2016	$2,517.20
PAR DE AMORTIGUADOR TRASERO	SEDAN NISSAN SENTRA	2013 a 2016	$1,948.80
TERMINAL EXTERIOR	SEDAN NISSAN SENTRA	2013 a 2016	$487.20
VIELETA	SEDAN NISSAN SENTRA	2013 a 2016	$401.36
BASE DE AMORTIGUADOR DELANTERO	SEDAN NISSAN SENTRA	2013 a 2016	$2,032.32
JUNTA HOMOCINETICA	SEDAN NISSAN SENTRA	2013 a 2016	$592.76
HORQUILLA INFERIOR	AUTOMOVIL TOYOTA COROLLA	2016	$2,106.56
ROTULA INFERIOR	AUTOMOVIL TOYOTA COROLLA	2016	$573.04
TORNILLO ESTABILIZADOR DELANTERO	AUTOMOVIL TOYOTA COROLLA	2016	$464.00
PAR DE AMORTIGUADOR DELANTERO	AUTOMOVIL TOYOTA COROLLA	2016	$5,294.24
PAR DE AMORTIGUADOR TRASERO	AUTOMOVIL TOYOTA COROLLA	2016	$3,080.96
TERMINAL EXTERIOR	AUTOMOVIL TOYOTA COROLLA	2016	$582.32
BASE DE AMORTIGUADOR DELANTERO	AUTOMOVIL TOYOTA COROLLA	2016	$723.84
JUNTA HOMOCINETICA	AUTOMOVIL TOYOTA COROLLA	2016	$1,175.08
		TOTAL POR PARTIDA	**$125,709.20**

El importe total incluye el I.V.A., es en moneda nacional y permanecerá vigente durante el plazo de ejecución del contrato respectivo.

El pago se realizará de acuerdo a lo establecido en estas bases.

SARA IMELDA TERÁN BALDERRAMA
NOMBRE DEL PARTICIPANTE

SARA IMELDA TERÁN BALDERRAMA
NOMBRE Y FIRMA DEL REPRESENTANTE

CHIHUAHUA
Gobierno de las personas, una mejor ciudad
GOBIERNO MUNICIPAL 2016 2018
OFICIALIA MAYOR
Unidad Jurídica